

Inhalt

Orientiert in Neuseeland ■ 16

Das Land im Profil ■ 18 | Erlebnis Kultur ■ 20 | Erlebnis Natur ■ 22 |
Wandern und Radfahren ■ 24 | Familienurlaub ■ 26 | Reiserouten ■ 28

Unterwegs auf der Nordinsel ■ 30

Te Ika a Māui, die Nordinsel ■ 32

Auckland und Umgebung ■ 34

Auckland/Tāmaki

Makaurau ■ 36

Sightseeing ■ 37

Am Hafen und in der City ■ 37

In Parnell und der

Auckland Domain ■ 44

Am Tamaki Drive und an

der Mission Bay ■ 47

Am Mount Eden, One Tree Hill,

Manukau Harbour ■ 48

In Ponsonby und an der

St Mary's Bay ■ 48

Im Süden: Manukau City und

der Flughafen ■ 49

Wandern und Radfahren in und

um Auckland ■ 61

North Shore ■ 61

Devonport ■ 62

Strände nördlich von Devonport ■ 65

Region Auckland ■ 66

Hibiscus Coast und

Matakana Coast ■ 67

Orewa und Halbinsel

Whangaparāoa ■ 68

Haus Wenderholm ■ 68

Puhoi ■ 68

Warkworth und Halbinsel

Mahurangi ■ 68

Kawau Island ■ 69

Matakana und Halbinsel

Tāwharanui ■ 69

Leigh, Cape Rodney und

Goat Island ■ 70

Westlich von Auckland ■ 71

Henderson- und Kumeu-

Weinbaugebiet ■ 72

Waitākere Ranges und Strände

der Westküste ■ 72

Südlich von Auckland ■ 77

Hauraki Gulf ■ 78

Rangitoto Island ■ 79

Waiheke Island ■ 80

Great Barrier Island/Aotea ■ 82

Tiritiri Matangi Island ■ 84

Northland ■ 86

Whangārei und Umgebung ■ 88

Die Bream Bay, Waipu und Mangawhai Heads ■ 95

Tutukaka Coast und Poor Knights Islands ■ 97

Tutukaka ■ 97

Das Poor Knights Islands Marine Reserve ■ 98

Bay of Islands/Ipipiri ■ 99

Halbinsel Cape Brett ■ 102

Paihia und Waitangi ■ 103

Russell ■ 107

Kawakawa ■ 109

Kerikeri ■ 110

Der hohe Norden ■ 112

Whangaroa Harbour ■ 112

Doubtless Bay ■ 113

Kaitaia und Ahipara ■ 115

Halbinsel Aupōuri ■ 116

Hokianga und Kauri Coast ■ 119

Hokianga Harbour ■ 120

Opononi und Ōmāpere ■ 120

Kauri-Wälder und Kauri Coast ■ 122

Dargaville/Tākiwira und Matakōhe ■ 126

Coromandel & Waikato ■ 128

Coromandel-Halbinsel ■ 131

Thames ■ 135

Coromandel Forest Park ■ 136

Hauraki Plains und Karangahake Gorge ■ 138

Ostküste zwischen Waihi Beach und Tairua ■ 140

Waihi und Waihi Beach ■ 141

Whangamatā ■ 143

Ausflüge bei Whangamatā ■ 144

Tairua und Pauanui ■ 145

Mercury Bay und Whitianga ■ 147

Von Hot Water Beach bis

Cooks Beach ■ 147

Whitianga ■ 150

Coromandel Town und der Norden ■ 152

Coromandel Town ■ 152

Nördlich von Coromandel Town ■ 154
Region Waikato ■ 155
Hamilton/Kirikiriroa ■ 155
Umgebung von Hamilton ■ 161
Raglan/Whaingaroa ■ 162
Kawhia ■ 165

King Country ■ 166
Ōtorohanga ■ 167
Te Kūiti ■ 167
Waitomo ■ 169
Matamata ■ 175
Von Te Kūiti nach Taranaki ■ 176

Taranaki & Whanganui ■ 178

New Plymouth/Ngāmotu ■ 180
Umgebung von New Plymouth ■ 186
Egmont National Park ■ 188
Von New Plymouth auf dem Surf
Highway (SH 45) Richtung
Hāwera ■ 191
Von New Plymouth über Stratford und
Hāwera nach Pātea ■ 192
Stratford ■ 193
Hāwera ■ 193

Pātea ■ 194
Forgotten World Highway (SH 43) von
Stratford nach Taumarunui ■ 194
Whangamōmona ■ 194
Taumarunui (King Country) ■ 195
Whanganui ■ 196
**Whanganui National
Park** ■ 202
✚ Great Walk: Whanganui
Journey ■ 204

Bay of Plenty & East Cape ■ 206

Bay of Plenty/Toi Moana ■ 208
Katikati ■ 209
Tauranga ■ 210
Tuhua Marine Reserve
(Mayor Island) ■ 214
Mauao/Mount Maunganui ■ 214

Hinterland der Bay of Plenty ■ 217
Whakatāne und Ōhope ■ 219
Whakaari White Island ■ 224
**Vom East Cape zur
Hawke's Bay** ■ 226
Region East Cape ■ 228

Opotiki ■ 229
Zwischen Opotiki und Te Araroa ■ 230
Motu Coach Road und Pakihi Track ■ 231
Tōrere ■ 231
Houpoto und der Motu River ■ 231
Te Kaha ■ 232
Whanarua Bay ■ 232
Raukokore und Waihau Bay ■ 232
Whangaparaoa (Cape Runaway) ■ 233
Hicks Bay ■ 233
Te Araroa ■ 234
East Cape ■ 234
Zwischen Te Araroa und
Gisborne ■ 234
Tikitiki und Ruatoria ■ 234
🏔 Mount Hikurangi und
Raukumara Range ■ 235
Te Puia Springs und
Waipiro Bay ■ 235
Tokomaru Bay ■ 235
Anaura Bay ■ 236
Tolaga Bay und Cooks Cove ■ 236

Gisborne/Tairāwhiti und
Poverty Bay ■ 237
🏞 Gisborne Wine Trail ■ 239
Zwischen Gisborne und
Napier/Ahuriri ■ 244
Mōrere Hot Springs/
Nga Hua o Mōrere ■ 244
Halbinsel Mahia ■ 244
Wairoa ■ 245
Touren im Te Urewera ■ 246
Hawke's Bay ■ 247
🏞 Hawke's Bay Wine Trail^{GPS} ■ 248
Napier/Ahuriri ■ 250
Hastings/Heretaunga ■ 259
Havelock North ■ 262
Te Mata Peak ■ 262
Waipawa ■ 264
Norsewood ■ 264
Dannevirke ■ 264
Von Hastings nach Süden ■ 265
Ruahine Ranges und
Ruahine Forest Park ■ 265

Zentrales Hochland ■ 266

Rotorua ■ 269
Māori-Veranstaltungen und
Hāngī ■ 270
Government Gardens und Rotorua
Walkway ■ 270
Rotorua Museum/Te Whare Taonga o
Te Arawa ■ 271
Blue Baths ■ 271
Polynesian Spa ■ 272
Lake Rotorua und Mokoia Island ■ 272
Kuirau Park und Ohinemutu ■ 273

Whakarewarewa Thermal Reserve ■ 273
Whakarewarewa Thermal Village ■ 274
🏞 Wandern im Whakarewarewa
Forest Park ■ 275
Die National Kiwi Hatchery und
das Agrodrome ■ 275
Skyline Rotorua ■ 276
„Zorb“ und „Shweeb“ ■ 276
Geothermalregion um Rotorua ■ 282
Blue Lake (Tikitapu) und Green Lake
(Rotokakahi) ■ 283

Lake Tarawera und Mount
Tarawera ■ 283
Buried Village ■ 284
Waimangu Volcanic Valley und Lake
Rotomahana ■ 284
Wai-O-Tapu ■ 286
Hell's Gate und Lake Rotoiti ■ 287
Waikite Valley Hot Pools ■ 287
Kerosene Creek ■ 287
Taupō ■ 288
Lake Taupō ■ 290
Huka Falls ■ 295
Wairakei Geothermal-Kraftwerk ■ 296

Wairakei Thermal Valley ■ 296
Aratiatia Rapids ■ 296
Hidden Valley Orakei Korako ■ 297
Von Taupō nach Napier ■ 297
Tongariro National Park ■ 298
✚ Touren im Tongariro-
Nationalpark ■ 301
Tūrangi ■ 303
National Park Village/Waimarino ■ 305
Whakapapa Village ■ 306
Ohakune ■ 308
Waiouru und die Desert Road ■ 310
Rangitikei und Taihape ■ 311

Wellington und Umgebung ■ 312

Wellington ■ 314
Geschichte ■ 316
Sightseeing ■ 317
Harbourfront ■ 317
Queen's Wharf und Kumutoto
Precinct ■ 318
Wellington Museum ■ 318
Civic Centre ■ 318
Te Papa Tongarewa National Museum
of New Zealand ■ 319
Oriental Parade (Küstenstraße)
und Mount Victoria ■ 321
Weta Cave & Studios ■ 321
Courtenay Place und Cuba Street ■ 322
Nairn Street Cottage
(Colonial Cottage Museum) ■ 322
Lambton Quay und nach oben mit
dem Cable Car ■ 323
Zealandia Te Māra a Tāne/Karori
Wildlife Sanctuary ■ 323
Wellington Botanic Garden ■ 324

Parlamentsbezirk ■ 326
National Library ■ 327
National Archives ■ 328
St. Paul's Cathedral ■ 328
Old St. Paul's und Thorndon ■ 328
Tinakori Road und Katherine Mansfields
Geburtshaus ■ 328
✚ Ahumairangi Loop Walk ■ 328
Ōtari-Wilton's Bush ■ 329
✚ Southern Walkway und
Wellington Zoo ■ 329
✚ Red Rocks Reserve, Seal Coast
und Sinclair Head ■ 329
Ausflüge und Touren bei
Wellington ■ 339
Inseln im Wellington Harbour ■ 339
✚ Matiu/Somes Island Loop
Track ■ 339
Days Bay ■ 339
✚ Wandern im East Harbour
Regional Park ■ 339

Hutt Valley ■ 340

  Hutt River Trail ■ 340

  Remutaka Rail Trail ■ 341

Region Wairarapa ■ 343

Featherston ■ 343

Martinborough ■ 343

Nach Lake Ferry und weiter
zum Cape Palliser ■ 344

Greytown ■ 345

Stonehenge Aotearoa ■ 345

Masterton ■ 346

Pūkaha Mount Bruce National
Wildlife Centre ■ 346

Castlepoint ■ 346

 Castlepoint Lighthouse Walk und
Deliverance Cove Track ■ 346

 Mt Reeves Circuit ■ 347

 Gentle Annie Track ■ 347

Kāpiti Coast und Region Manawatū ■ 351

Porirua ■ 351

Kāpiti Island ■ 352

Paekākāriki ■ 353

Ōtaki ■ 355

Levin ■ 355

Foxton ■ 356

Palmerston North ■ 357

Ausflüge/Touren bei Palmerston
North ■ 359

Unterwegs auf der Südinsel ■ 360

Te Waipounamu, die Südinsel ■ 362

Marlborough & Nelson ■ 364

Marlborough Sounds/

Te Taihu-o-te-waka ■ 366

Picton/Waitohi ■ 368

Queen Charlotte

Sound/Tōtaranui ■ 373

Havelock und der Pelorus Sound/
Te Hoiere ■ 376

Westliche Marlborough Sounds ■ 378

Pelorus Bridge Scenic Reserve ■ 379

French Pass und D'Urville Island ■ 379

Nelson/Whakatū ■ 380

Tasman Bay/

Te Tai-o-Aorere ■ 390

Zwischen Nelson und Motueka ■ 390

Äpfel und Wein an der

Tasman Bay ■ 392

Motueka ■ 394

Kahurangi National Park ■ 396

Kaiteriteri und Mārahau ■ 398

Abel Tasman National Park ■ 399

Golden Bay/Mohua ■ 403

Tākaka Hill ■ 404

Tākaka ■ 405

Te Waikoropupū Springs
(Pupu Springs) ■ 408

Abel Tasman Drive ■ 409

Der Mittelteil des Kahurangi-
Nationalparks ■ 410

Collingwood ■ 411

Goldabbaugebiet im Aorere
Valley ■ 412

Pūponga Farm Park und

Wharariki Beach ■ 412

Farewell Spit ■ 413
✚ Great Walk: Heaphy Track ■ 414
Nelson Lakes National Park ■ 415
Murchison ■ 418
Weinregion Marlborough ■ 419

Blenheim/Waiharakeke ■ 419
Ausflüge bei Blenheim ■ 420
„Wine and Dine“ in Marlborough ■ 422
Kaikōura ■ 424
Touren auf der Kaikōura-Halbinsel ■ 429

Christchurch & Canterbury ■ 432

Christchurch/Ōtautahi ■ 436

Geschichte ■ 437
Sightseeing ■ 439
New Brighton ■ 451
Die Port Hills und Sumner ■ 451
Lyttelton/Te Whaka raupō ■ 453
Banks Peninsula ■ 455
Der Tourist Drive von Christchurch bis Akaroa ■ 456
Akaroa ■ 457

Von Christchurch zum Lewis Pass ■ 461

Das Waipara-Weinland ■ 461
Hanmer Springs ■ 462
Weiter zum Lewis Pass ■ 465

Arthur's Pass National Park ■ 466

Canterbury Plains und Täler der Southern Alps ■ 471

Methven und der Lake Coleridge ■ 472
Mount Somers und das Tal des Rangitata River ■ 474
Von Christchurch nach Timaru ■ 476
Ashburton ■ 476
Geraldine ■ 476
Fairlie ■ 477
Timaru ■ 478

Aoraki/Mount Cook und Mackenzie Country ■ 480

Lake Tekapo ■ 481
Lake Pukaki und Aoraki/Mount Cook Village ■ 484
Aoraki/Mount Cook National Park ■ 484
Waitaki-Tal ■ 489
Twizel ■ 489
Lake Ōhau ■ 490
Omarama ■ 490
Otematata und Lake Benmore ■ 490

Otago ■ 492

Dunedin/Ōtepoti ■ 496

Otago Peninsula ■ 509

🚶 Rund um die Otago-Halbinsel^{GPS} ■ 513

Oamaru ■ 516

Moeraki Boulders und Katiki Point ■ 522

Central Otago ■ 524

🚶 Otago Central Rail Trail ■ 525

Rock and Pillar Range ■ 525

Über Macraes Flat nach Dunback ■ 525

Hyde ■ 526

Ranfurly ■ 526

St. Bathans ■ 527

Naseby ■ 527

Ida Valley und Poolburn Gorge ■ 527

Alexandra ■ 530

Clyde ■ 532

Cromwell und Umgebung ■ 533

Das untere Clutha-Tal ■ 536

Der Queenstown-Lakes District ■ 537

Wānaka und Umgebung ■ 538

Mount Aspiring National Park ■ 544

🚶 Matukituki-Tal und Rob Roy Track ■ 544

Über den Lake Hāwea zum Haast Pass ■ 545

Queenstown/Tāhuna ■ 546

Arrowtown/Kā-muriwai ■ 559

Gibbston Valley und Kawarau Gorge ■ 563

Glenorchy und Umgebung ■ 564

🚶 Great Walk: Routeburn Track ■ 567

Southland & der Fiordland National Park ■ 568

Die Catlins ■ 571

Balclutha ■ 572

Kaka Point und Nugget Point ■ 572

Die Cannibal Bay ■ 572

Owaka ■ 572

Die Surat Bay ■ 572

Jacks Blowhole ■ 572

Purakaunui Falls und McLean Falls ■ 572

🚶 Catlins River – Wisp Loop Track ■ 573

Papatowai ■ 573
Cathedral Caves ■ 574
Waikawa und die Porpoise Bay
(Whaka Aihe) ■ 574
Curio Bay (Tumu Toka) ■ 574
Der Petrified Forest ■ 574
Slope Point (Mata Tonga) ■ 575
Waipapa Point ■ 575
Waituna Lagoon und Awarua Wetlands
(Toetoes Bay) ■ 575
Fortrose ■ 575
Invercargill/Waihōpai ■ 577
Bluff ■ 581
Stewart Island/Rakiura ■ 582
Oban ■ 582
✚ Great Walk: Rakiura Track ■ 583
Ackers Point ■ 583
Paterson Inlet ■ 583
Mason Bay ■ 584
✚ Horseshoe Point Track ■ 584

**Von Invercargill nach
Te Anau ■ 586**
Riverton/Aparima ■ 586
Tuatapere ■ 587
Lake Hauroko ■ 588
Gore/Maruawai ■ 589
Fiordland National Park ■ 590
Te Anau und der Lake Te Anau ■ 592
✚ Great Walk: Kepler Track ■ 593
Lake Manapouri und Doubtful
Sound/Patea ■ 597
Manapouri ■ 598
Auf dem Doubtful Sound/Patea ■ 599
Dusky Sound/Tamatea ■ 600
Milford Sound/Piopiotahi ■ 601
Milford Road ■ 602
Milford Sound (Ort und Fjord) ■ 603
✚ Great Walk: Der Milford Track ■ 603
Hollyford-Tal ■ 604

West Coast ■ 606

Karamea ■ 608
Westport/Kawatiri ■ 612
Von Inangahua Junction über Reefton
nach Greymouth ■ 616
Charleston by the Nile ■ 617
Paparoa National Park ■ 617
Punakaiki Blowholes und
Pancake Rocks ■ 618
✚ Great Walk: Paparoa Track ■ 619
Greymouth/Māwhera ■ 621
Ausflüge und Touren bei
Greymouth ■ 625
Hokitika ■ 626

Zwischen Hokitika und
Franz Josef Glacier ■ 631
Ross ■ 631
Harihari ■ 632
Whataroa ■ 634
Ōkārito ■ 634
Die Gletscherregion ■ 635
Franz Josef/Waiau
(Ort und Gletscher) ■ 636
Fox Glacier (Ort und Gletscher) ■ 638
Von Fox Glacier nach Haast ■ 640
Haast/Awarua ■ 642

Nachlesen & Nachschlagen ■ 644

Geologie ■ 646

Klima und Reisezeit ■ 648

Pflanzen und Tiere ■ 651

Geschichte, Politik und Gesellschaft ■ 659

Māoritanga – die Māori-Kultur ■ 671

Wirtschaft und Umwelt ■ 679

Literatur und Film ■ 682

Anreise ■ 685

Mobil in Neuseeland ■ 688

Übernachten ■ 694

Essen & Trinken ■ 697

Sport & Freizeit ■ 702

Reisepraktisches von A bis Z ■ 711

Apps ■ 711 | Ärztliche Versorgung, Apotheken und Krankenhäuser ■ 711 |

Arbeiten ■ 712 | Barrierefrei reisen ■ 712 | Feiertage ■ 713 | Geld, Banken und

Kreditkarten ■ 713 | Gesundheitsrisiken ■ 714 | „Herr der Ringe“- und „Hobbit“-

Touren ■ 714 | Information ■ 714 | Kriminalität ■ 715 | Maut ■ 715 | LGBTQ+ ■ 716 |

Nachtleben, Clubs und Discos ■ 716 | Post ■ 716 | Rauchen ■ 717 | Spartipps ■ 717 |

Stromanschlüsse und Steckdosen ■ 718 | Telefon und Internet ■ 718 |

Toilette ■ 718 | Versicherungen ■ 719 | Zeit ■ 719

Wandern und Radfahren

Tourvorschläge sind im Buch mit 132  und/oder 20  markiert. Download der GPS-Tracks unter mmv.me/49359

Glossar ■ 720

Verzeichnisse ■ 723

Kartenverzeichnis ■ 723 | Alles im Kasten ■ 724 |

Fotonachweis ■ 725 | Impressum ■ 726 | Register ■ 727 | Pressestimmen ■ 732